

# BURGWALDER NACHRICHTEN



## 40 Jahre Jugendposaunenchor



Neues IKZ-Gewerbegebiet



Traumnoten für Sina Fischer



deutsch-russ. Begegnungen

## Kontakt / Öffnungszeiten / Ansprechpartner

### Gemeinde Burgwald

(06451) 7206-0 / info@burgwald.de

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Montag + Dienstag: 8.30 bis 12.00 Uhr, 13.30 bis 15.30 Uhr

Mittwoch: siehe Montag ... bis 18.00 Uhr

Donnerstag + Freitag: 8.30 bis 12.00 Uhr

### Zusatzzeiten Bürgerbüro:

Montag bis Freitag: ab 8.00 Uhr

Montag und Dienstag: bis 16.00 Uhr

## Hauptverwaltung

### Lothar Koch

(06451) 7206-11

Bürgermeister

### Andrea Ayora Escandell

(06451) 7206-11

Vorzimmer Bürgermeister, Seniorenarbeit, Veranstaltungen, Burgwalder Nachrichten, Vermietung Dorfgemeinschaftshäuser

### Detlef Engel

(06451) 7206-16

Büroleiter, zentr. Organisation, Verkauf Bauplätze

### Werner Junghenn

(06451) 7206-15

Personalamt, Altbauförderung, Friedhofsangelegenheiten, Beitragsabrechnung, Brandschutz

### Stephanie Kreis

(06451) 7206-19

Personalamt, Altbauförderung, Friedhofsangelegenheiten, Beitragsabrechnung, Brandschutz

### Heike Röse

(06451) 7206-12

Rechnungsstelle, Archiv

## Bürgerbüro / Ordnungsamt

### Christoph Ehler

(06451) 7206-13

Leitung Bürgerbüro, Ordnungs- und Gewerbeamt, Kindergärten, Wahlen

### Christiane Bahr

(06451) 7206-14

Einwohnermelde- und Passamt

### Michaela Bettelhäuser

(06451) 7206-24

Einwohnermelde- und Passamt

### Silke Goos

(06451) 7206-24

Einwohnermelde- und Passamt, Tourismus

### Maleen Müller

(06451) 7206-26

(Auszubildende)

### Torsten Brand

(06451) 7206-34

Ordnungsamt

## Finanzverwaltung

### Silke Kimm

(06451) 7206-33

Finanzen, Steuern, Verbrauchsabrechnung, Ordnungswidrigkeiten

### Christiane Koch

(06451) 7206-18

Finanzen, Steuern, Verbrauchsabrechnung, Soziales

### Sarah Jannermann

(06451) 7206-35

Gemeindekasse, Ordnungswidrigkeiten

## Bauverwaltung

### Siegfried Vetter

(06451) 7206-29

Umweltamt, Abfallbeseitigung, Liegenschaften

### Sylke Kauffeld

(06451) 7206-28

Bauantragsverfahren, gesplittete Abwassergebühr

### Astrid Löw

(06451) 7206-27

Bauamt

## Bauhof

### Erhard Klinge

(0172) 9740290

Vorarbeiter Bauhof, Klärwärter

### Helmut Vogt

(0174) 9930677

stellv. Vorarbeiter Bauhof

### Thomas Neugebauer

(0172) 8849461

Wassermeister, Störungsdienst Wasser

## Ortsvorsteher/in

### Birkenbringhausen

Mario Tschirner (06451) 24905

### Bottendorf

Stefan Schäfer (06451) 24804

### Burgwald

Mario Baumann (06451) 7429944

### Ernsthausen

Patrick Schneider (06457) 8999188

### Wiesefeld

Günter Beck (06457) 8790

## Ortsgericht

Für Bottendorf:

**Ursula Breucker**, Königsbergstraße 16, OT Bottendorf

(06451) 4301

Für Ernsthausen, Burgwald, Birkenbringhausen und Wiesefeld:

**Josef Kentzler**, Siedlerstraße 7, OT Ernsthausen

(06457) 509

## Schiedsmann/-frau

**Axel Schröder**, Randstraße 2, OT Burgwald

(06451) 2406000

Stellvertreter: **Björn Diele**, Hubertusstr. 2, OT Burgwald

(06451) 408777

## Seniorenbeirat

Vorsitzender: **Hans-Jürgen Nordheim**

Frankenberger Str. 19, OT Bottendorf, (06451) 9619

Stellvertreterin: **Renate Goebel**

Burgwaldstraße 13, OT Burgwald, (06451) 7429864

## Schulen

### Grundschule Bottendorf

Frankenberger Straße 11, (06451) 8750

### Grundschule Ernsthausen

Schulstraße 5, (06457) 791

## Kindergärten

### Evangelischer Kindergarten Birkenbringhausen

Blumenstraße 1, (06451) 8353

### Evangelischer Kindergarten Bottendorf

Bachweg 23, (06451) 6340

### Evangelischer Kindergarten Burgwald

Grünstraße 5, (06451) 22579

### Evangelischer Kindergarten Ernsthausen

Schulstraße 3, (06457) 1218

## Ärztlicher Notdienst

116117

## Gemeindebrandinspektor

Francisco Ayora Escandell

0173 - 7211 867

## Energie Waldeck-Frankenberg GmbH

Entstörungsdienst Strom, Wasser, Wärme

0800 955-3311

Entstörungsdienst Erdgasversorgung

0800 955-2211

## Impressum

Burgwalder Nachrichten sind ein kostenfreies Gemeindeblatt für die Bürger in der Gemeinde Burgwald. Die Verteilung erfolgt an alle Haushalte der Gemeinde Burgwald. Auflage: 2.100 Exemplare.

**Herausgeber:** Gemeinde Burgwald, Hauptstr. 73, 35099 Burgwald.

**Objektleistung und verantwortlich für den Inhalt:**

Bürgermeister Lothar Koch.

**Bilder:** Privat, Völker, Bock, Pitzke, Gemeindeverwaltung

**Umsetzung:** Werbung & Verkaufsförderung aus Burgwald Bottendorf.

Für die Anzeigenschaltung kontaktieren Sie bitte direkt unseren

Partner: Werbung & Verkaufsförderung aus Burgwald Bottendorf

info@w-u-v.de | 06451 7175880

## Grußwort des Bürgermeisters

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,  
verehrte Gäste und Besucher unserer schönen Gemeinde,  
liebe Leserinnen und Leser der „Burgwalder Nachrichten“,**

seit Tagen erinnert mich mein Vorzimmer daran, dass ich doch bitte das Grußwort für die Burgwalder Nachrichten schreiben soll. Nachdem ich es die ganze Zeit immer „auf morgen“ verschoben habe, ich nun aber morgen tatsächlich meinen – aus meiner Sicht – „wohlverdienten“ Jahresurlaub antreten werde, musste ich der Aufforderung nun folgen. Hier ist es also, das Grußwort für die letzte Ausgabe der Burgwalder Nachrichten im Jahr 2019:

2019 war wieder ein ereignisreiches Jahr neben vielen freudigen Ereignissen, Feiern im privaten und dienstlichen Bereich, Vereinsjubiläen und –festen. Jedoch ein Ereignis wird mir noch lange in Erinnerung bleiben:

Es ist der schreckliche Mord an unserem beliebten und von mir sehr geschätzten Regierungspräsidenten, Herrn Dr. Walther Lübcke, der sich in seiner unkonventionellen, kollegialen und „hemdsärmeligen“ Art und Weise auch um viele Belange der Gemeinde Burgwald gekümmert hat und sich für die Umsetzung des einen oder anderen Projektes in unserer Gemeinde engagiert hat. Wir haben ihm einiges zu verdanken!

Die Nachricht hat uns kurz vor dem Beginn des Festzuges beim Birkenbringhäuser Heimat- und Jubiläumsfest ereilt. Die Landtagsabgeordneten Frau Ravensburg und Frau Dr. Sommer un-

terhielten sich mit mir, als unser Landrat Dr. Reinhard Kubat sagte, er habe gerade erfahren: „Der Walther ist tot!“ Diese schreckliche Nachricht hat sich dann sehr schnell herumgesprochen und bereits früh wurde darüber informiert, dass es sich um einen heimtückischen Mord handelt.

Wie schrecklich! Noch heute laufen die Ermittlungen. Froh gelaut waren wir zu einem Fest gefahren, wollten feiern. Aber betroffen und ergriffen sind wir nach Hause gefahren. So schnell hat sich das Blatt gewendet.

Dazu fällt mir eine Weisheit ein, die meine Oma väterlicherseits immer verwendet hatte, wenn die Stimmung mal „im Keller“ war:

**„Genieße dein Leben!  
Es ist schon später als du denkst!“**

Heute verstehe ich, was sie damit gemeint hat.

Ich wünsche Ihnen alles Gute, Gesundheit und Zufriedenheit und genießen Sie Ihr Leben!

Herzlichst,  
Ihr  
Lothar Koch  
Bürgermeister



**Kahl + Schlichterle**

Tel. 06457 9131 0  
[www.kahl-schlichterle.de](http://www.kahl-schlichterle.de)

Edelstahldesign - Metallbau  
Bauschlosserei - Aluminiumverarbeitung

# Wir gratulieren herzlich!

## Der neueste Schrei

Da werden Hände sein, die Dich tragen  
und Arme, in denen Du sicher bist  
und Menschen, die Dir ohne Fragen  
zeigen, dass Du willkommen bist.

(Khalil Gibran)

Wir gratulieren den glücklichen Eltern:  
Mareike und Eric Lehmann aus Ernsthausen!



Jenne Stephan Lehmann

## Gewinner Ausgabe 2/2019 und 3/2019



Wie bereits mitgeteilt, war Richard Arnold aus Birkenbringhausen unser Gewinner der Ausgabe 2/2019 (Lösungswort: Burgwald Triathlon.)

Das Foto zeigt ihn bei der Übergabe seines Gewinns durch Bürgermeister Koch.

Gewinnerin der letzten Ausgabe 3/2019 ist Theresa Reitz aus Bottendorf. (Foto folgt in der kommenden Ausgabe) Das Lösungswort lautete: KULTURSOMMER

Das Team der Burgwalder Nachrichten freut sich über die zahlreichen Einsendungen und über Ihr Feedback! Anregungen nehmen wir gerne entgegen.

### Versicherungsbüro Linne GmbH

unabhängig, leistungsstark  
und zuverlässig seit 1987

Fax: 06457/8567

E-Mail: [mail@linne-versicherungen.de](mailto:mail@linne-versicherungen.de)

[www.linne-versicherungen.de](http://www.linne-versicherungen.de)

### Wir optimieren Ihre Versicherungen und Geldanlagen!



Simone Hallenberger  
Tel.: 06452/932809



Friedrich Linne  
Tel.: 06457/744



Gabriele Linne  
Mobil: 0174/4822081



Nathalie Arnold-Keute  
Mobil: 0162/7990749

# Werner Hagenbach

## Heizung & Sanitär Kundendienst

Bergstraße 2 · 35099 Burgwald-Ernsthausen Tel. 0 64 57/3 52 · Fax 84 18 · email: [info@hagenbach-shk.de](mailto:info@hagenbach-shk.de)

## Traumnote 1

### Gemeindeverwaltung bildet eine der besten Azubis Hessens aus

Sina Fischer war über vier Jahre bei der Gemeindeverwaltung Burgwald beschäftigt. Nach einem dreiwöchigen Schulpraktikum absolvierte sie ebenfalls ihr Jahrespraktikum für den Erwerb des Fachabiturs in unserer Verwaltung. 2016 begann sie anschließend ihre dreijährige Berufsausbildung zur Verwaltungsfachangestellten. Diese beendete Frau Fischer nun im Juni dieses Jahres mit einer Leistung, auf die sie selbst und auch die Gemeindeverwaltung als ihr Ausbildungsbetrieb wirklich stolz sein kann. Frau Fischer legte drei von vier schriftlichen Prüfungen mit 15 Punkten (Note 1) und eine mit 14 Punkten (Note 1-) ab, sodass sie ihre Ausbildung mit der Bestnote abschloss.

Mit dieser Leistung gehört Sina zu den besten Absolventen des Landes Hessen. Im September wurde sie dafür offiziell vom Regierungspräsidenten und dem Staatssekretär in Gießen geehrt.

Hinter dieser Leistung steckt allerdings auch viel Arbeit. Bereits in der Berufsschule und im Verwaltungsseminar viel es Sina leicht, dem Unterricht zu folgen und Sachverhalte und Gesetzestexte zu

verstehen. „Wenn man im Unterricht sitzt und Dinge gemeinsam bespricht, fällt einem vieles leicht. In der Prüfung hat man allerdings Zeitdruck und ist auf sich alleine gestellt. Das ist eine ganz andere Situation. Darauf wollte ich mich vorbereiten“, sagt Sina Fischer.

„Ich habe mich zwar lange auf die Prüfungen vorbereitet, ein bisschen Glück bezüglich der Aufgabenstellungen gehört in dieser Situation aber auch immer dazu.“ Dass Sina sehr wissensdurstig und interessiert an ihrem Beruf ist, merkt man auch an ihrer weiteren Berufsplanung. Anfang September begann sie die Beamtenlaufbahn im gehobenen Dienst beim Landkreis Waldeck-Frankenberg. Dieses dreijährige duale Studium möchte sie nutzen, um ihre Kenntnisse zu erweitern und somit ihre Chancen auf einen abwechslungsreichen Arbeitsplatz mit viel Verantwortung zu erhöhen.

**Das Team der Gemeindeverwaltung wünscht Sina Fischer dafür alles Gute und viel Erfolg!**



## Fleisch geht immer – Dank Wurstautomat

Heißhunger ?

spontaner Besuch ?  
gutes Grillwetter ?  
Kühlschrankflaute ?

- leckere Fleischspezialitäten vom Metzgermeister saisonal wechselnd
- frische Freiland Eier vom Hof Kutz in Goddelsheim
- Partyservice
- 24-Stunden Automat direkt am Haus

## Heiko's Sauzeug & Partyservice

Heiko Seibel

Freiherz-von-Dernbach-Str. 1  
35099 Birkenbrinhausen

Tel: 06451-7180020

HeikosSauzeug@gmx.de



**JETZT NEU**  
**Arbeits-, Outdoor-, & Freizeitbekleidung**  
Poloshirts, Softshell, Fleece-, Regenjacken, Hosen, Schuhe und mehr.

- hohe Qualität: extrem strapazierfähige & langlebige Hightech Produkte
- besondere Funktionalität: wasserdicht, atmungsaktiv, winddicht
- modische Schnitte: sportlich & komfortabel
- gutes Preis-Leistungs-Verhältnis

BIRKENSTR. 8 • BURGWALD  
06451-7175880 • INFO@W-U-V.DE



**PHYSIOWELT**

Praxis für Krankengymnastik

Tamara Öztürk

Mühlenweg 1

35099 Bottendorf

Tel. 0 64 51 - 71 88 100

info@physiowelt-bottendorf.de

www.physiowelt-bottendorf.de

## Yoga jetzt auch Vormittags!

- Physiotherapie
- Prävention
- Wellness
- Rückenkurs
- Gerätetraining
- Faszientraining
- Bobath
- Dorn-Therapie
- Massage
- Manuelle Lymphdrainage



## Wir bilden aus!

### Pesonelle Veränderungen in der Gemeindeverwaltung



Zum 01. August 2019 haben Maleen Müller (Foto links) als neue Auszubildende und Nicole Bille (Foto rechts) als neue Jahrespraktikantin ihre Beschäftigungen in der Gemeindeverwaltung Burgwald begonnen.

Beide Mitarbeiterinnen wohnen im Ortsteil Bottendorf. Maleen Müller übernahm den Ausbildungsplatz in der Gemeindeverwaltung, nachdem die bisherige Auszubildende, Sina Fischer aus Birkenbringhausen, im Juni dieses Jahres ihre Abschlussprüfung ablegte.

Nicole Bille hat in diesem Jahr an der Fachoberschule (Hans-Viessmann-Schule) eine Ausbildung für den Bereich Wirtschaft und Verwaltung begonnen und wird ihre fachpraktische Ausbildung in Form des Jahrespraktikums bei uns absolvieren.

Beide Mitarbeiterinnen werden in dieser Zeit in den verschiedenen Bereichen unserer Behörde eingesetzt, um die vielfältigen Aufgaben einer Kommunalverwaltung kennenzulernen.

In diesem Zusammenhang wollen wir ganz besonders auf die "Ausbildungsbörse" auf der Homepage der Gemeinde Burgwald hinweisen.

Unter [www.gemeinde-burgwald/Ausbildungsbörse.html](http://www.gemeinde-burgwald/Ausbildungsbörse.html) ist für jedermann ersichtlich, welche Burgwalder Firmen und Betriebe für das aktuelle oder für das kommende Jahr Ausbildungs-, Praktikums- und auch duale Studienplätze anbieten.

# Ernst Ochse GmbH

Frankenberger Str. 34  
35099 Burgwald - Bottendorf

• Tief-, Kabel- und Elektrobau • Horizontales Bohr-/Spülverfahren

Tel.: 06451 - 8776 • [ernst-ochse-gmbh@t-online.de](mailto:ernst-ochse-gmbh@t-online.de)

Steffen Engel  
Vorstadtstraße 9a  
35099 Ernsthäusen  
0172 - 688 10 62



**Metzgerei & Partyservice**

- » Hausmacher Wurst
- » Hausschlachtung
- » Mobiler Holzkohlegrill

## Autohaus Röse

Opel-Service-Partner

Wolkersdorfer Straße 33  
35099 Burgwald-Bottendorf



Wir leben Autos.

**Mit uns fahren Sie gut**

Telefon: 06451/8939 Telefax: 06451/24227  
E-Mail: [service@autohausroese.de](mailto:service@autohausroese.de)

## Neue Mitarbeiterinnen im Personal- und Bauamt Personelle Veränderungen in der Gemeindeverwaltung

Zum 01. September 2019 gab es folgende weitere personelle Veränderungen in der Gemeindeverwaltung:

**Frau Stephanie Kreis** (Foto o. re.) wurde zum 01. September 2019 als Verwaltungsfachwirtin im Bereich der Hauptverwaltung für das Personalamt und verschiedene andere Tätigkeitsbereiche eingestellt. Sie übernimmt die Planstelle für den zum Jahresende in den Ruhestand ausscheidenden langjährigen Mitarbeiter Werner Junghenn.

Frau Kreis begann ihren beruflichen Weg mit einer Ausbildung beim Regierungspräsidium in Gießen. Nach Weiterbildung zur Verwaltungsfachwirtin war sie später, bis zum Wechsel in die Gemeindeverwaltung Burgwald, bei der Philipps-Universität Marburg in der Personalabteilung beschäftigt.

**Frau Astrid Löw** (Foto u. re.) ist gelernte Bauzeichnerin und sammelte 28 Jahre lang Erfahrungen in einem angesehenen Architektur- und Ingenieurbüro in Frankenberg. Seit dem 01. September 2019 wird sie das Team des gemeindlichen Bauamtes unterstützen. Frau Löw wird unter anderem für die Liegenschaftsverwaltung und Betreuung der gemeindlichen Gebäude und Hochbaumaßnahmen zuständig sein. Die Stelle im Bauamt war eine Zeit lang unbesetzt, nachdem der technische Bauamtsleiter nach zweijähriger Beschäftigungszeit zum 01. Januar dieses Jahres in die Privatwirtschaft wechselte.



**Planungsbüro**  
für elektrotechnische Anlagen  
Beratung • Planung • Ausarbeitung • Vergabe • Fortbildung

**H.A.H.**

**Harald Hilbert**

Schützenstraße 26  
D-35099 Burgwald-Bottendorf  
Tel. (06451) 26474  
Fax (06451) 713533  
info@hilbert-elektroplanung.de

**Planungsleistungen**

- Starkstromtechnik
- Telekommunikationstechnik
- Blitzschutzanlagen
- KNX-Gebäudeleittechnik
- Beleuchtungstechnik
  - Lichtplanung
  - Lichtrechner

**KFZ-Werkstatt**  
**BERND BANF**

**KFZ-Werkstatt Bernd Banf**  
35099 Burgwald-Ernsthausen  
Marburger Straße 33  
Telefon 06457-277  
Telefax 06457-8024  
kontakt@kfz-banf.de  
www.kfz-banf.de

**Meisterhaft** **auto reparatur**

- Inspektion
- Karosseriearbeiten
- Motordiagnose
- Klimaanlage
- TÜV / AU
- Rad und Reifen
- Autozubehör
- Gas-Anlagen
- Standheizungen

MARION  
**VAUPEL**  
DIE FAHRSCHULE

*Ich habe bei Marion  
fahren gelernt -  
und rette damit  
täglich Leben!*

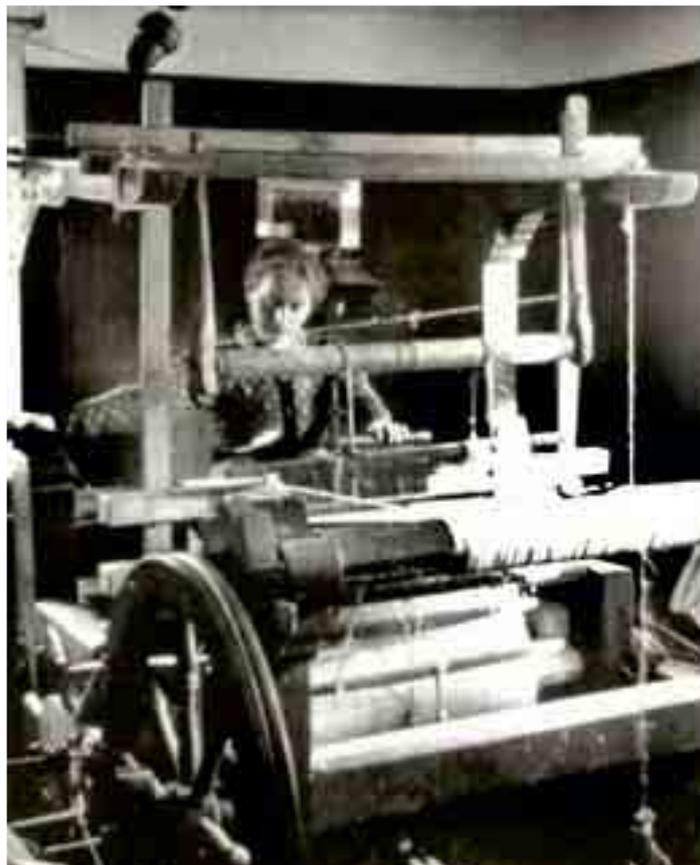
**Telefon: 06451 244 85**  
[www.fahrschule-marion-vaupel.de](http://www.fahrschule-marion-vaupel.de)  
**Mo+Mi:** Urbachstr. 28, **BOTTENDORF**  
**Di:** Marburger Str. 1, **FRANKENBERG**

## Wieder saß eine Anna auf der harten Bank... Alter Webstuhl der Familie Trusheim erzählt ein Stück Familiengeschichte

Es ist nicht ganz leicht, wenn man ein unbewohntes Elternhaus ausräumen muss, umso mehr, wenn dazu einmal eine große Schreinerwerkstatt gehört hat. Das spürten vor einigen Wochen in Ernsthausen die Brüder Hermann und Bernd Trusheim, die nach dem Tod ihrer Mutter Elisabeth im vergangenen Jahr ihren elterlichen Hof auflösen mussten. Bereits 1992 war ihr Vater, der im Ort sehr beliebte Schreinermeister und Posaunenbläser Heinrich Trusheim (Hausname „Kürchemanns“) gestorben, doch in der Werkstatt stießen die Söhne auch jetzt noch auf viele Spuren seiner Handwerksarbeit.

Ja, mehr noch: Es gab Winkel, in denen neben Holzvorräten auch Geräte aus der Zeit der Flachsverarbeitung ihrer Großeltern aufbewahrt wurden. Zum Vorschein kamen in mehreren Varianten Breche, Reff, Haspel und sogar noch die Einzelteile eines auseinandergebauten Webstuhls, den die Brüder noch einmal Stück für Stück komplett wieder zusammensetzten.

Hermann Trusheim (57), Schulpfarrer in Hanau, und Bruder Bernd (51), Gymnasiallehrer in Kassel, sind zwar keine Handwerker, aber als Schreinerkinder schon früh an den Umgang mit Holz herangeführt worden. Als der Webstuhl aus altem Eichenholz nun wieder in der schon fast ausgeräumten Werkstatt stand, entdeckten die Männer im Holz nicht nur kunstvoll geschnitzte Reliefs mit Blumen, sondern sogar noch die eingritzten Initialen ihrer Urgroßmutter „M. T.“ (Maria Elisabeth Tripp) und die Jahreszahl 1905.



Anna Trusheim damals: Die Großtante der Brüder Trusheim webte in den 1930er-Jahren am elterlichen Webstuhl in „Imhofs“ Wohnstube Leinen.

## IHR **EINSTIEG** INS BERUFSLEBEN BEI **HEITEC** HEISSKANALTECHNIK



WIR BILDEN MOTIVIERTE MENSCHEN IN FOLGENDEN BERUFEN AUS:

- TECHNISCHER PRODUKTDESIGNER (W/M)
- ZERSPANUNGSMECHANIKER  
FACHRICHTUNG  
DREH- UND FRÄSTECHNIK (W/M)
- JAHRESPRAKTIKANTEN (W/M)  
Bereich: Wirtschaft + Verwaltung



Anna Trusheim heute: Hermann Trusheims Tochter Anna nahm 2019, nachdem der Webstuhl aufgebaut war, noch einmal Platz auf der Sitzbank.

Hermann Trusheims Tochter Anna (23), die in Tübingen Psychologie studiert und nach Ernsthausen mitgekommen war, setzte sich mal probeweise auf die schmale, harte Webstuhlbank. Da kam es zu einem besonderen Dejà-vu-Erlebnis: Die herbeigeholte Ernsthäuser Ortschronik zeigt genau solch ein Foto von einem Webstuhl aus den 1930er-Jahren, auf dem eine junge Anna Trusheim (später verheiratete Engel), die Schwester ihres Großvaters, sitzt. „Wieder eine Anna Trusheim! Wenn das keine Kontinuität über Generationen hinweg ist...“, freute sich Bernd Trusheim. Und dann hielt eine Kamera das Bild für die Familienchronik fest.



Hier webte Großmutter: Maria Tripp ritzte 1905 ihre Initialen ins Holz.

„Unser Vater hatte Interesse an der Tradition und hat solche Erinnerungsstücke glücklicherweise aufgehoben“, sagte Hermann Trusheim. „Wir sind froh, dass der Webstuhl nicht irgendwann achtlos auf dem Osterfeuer gelandet ist!“ Er soll demnächst dem Heimat- und Kulturverein Ernsthausen als ein Stück Geschichte dörflicher Flachs- und Leinenverarbeitung übergeben werden. Sollte er fachgerecht „geschärft“ und „aufgebäumt“ werden, könnte man auf ihm wieder weben.

Text und Fotos: Karl-Hermann Völker

Text und Fotos: Karl-Hermann Völker



**Stennernring 9 • 35099 Burgwald**

- Express - Transporte
- 24 Std - Notdienst
- Flughafen - Transfer
- Sonstige - Transporte
- Möbel & Umzug - Transporte
- Maler & Renovierungsarbeiten
- Service - Dienstleistungen

**Tel: 0171 / 383 357 1**  
**mkg-der-dienstleister@web.de**

## Bestattungen

— Mandel & Paulus —

Dem Himmel näher...

Urbachstraße 26  
 35099 Burgwald

Telefon 064 51 / 45 05  
 Mobil 01 52 / 01 91 08 20  
 Mobil 01 72 / 73 19 48 2

[kontakt@bestattung-mandel.de](mailto:kontakt@bestattung-mandel.de)  
[www.bestattung-mandel.de](http://www.bestattung-mandel.de)




## Fahrradschmiede.de











35108 Allendorf (Eder) • Tel./Fax: 06452 1351 • [kontakt@fahrradschmiede.de](mailto:kontakt@fahrradschmiede.de)

## Sudoku

		5	4	1				
	9				5			2
				2	6		1	
	1	3						7
9								1
5						6	8	
	4		1	8				
1			9				2	
				3	7	1		

		9			8		5	
	6					3	1	
4		8				2	9	
		7	8					9
			7		5			
6					9	7		
	7	6				8		3
	2	4					6	
	9		1			5		

Lösung Ausgabe 03/19

Regeln: Sudoku besteht aus 81 Feldern, die in 9 Spalten und 9 Zeilen angeordnet sind. Dieses Quadrat ist wiederum in 9 kleinere Quadrate zu 3 x 3 Feldern untergliedert. Je nach Schwierigkeitsgrad ist eine bestimmte Anzahl der Felder mit Ziffern vorgegeben. Nun müssen nun die noch übrigen, freien Felder mit den Zahlen 1 bis 9 gefüllt werden. Die Quadrate so ausgefüllt werden, dass jede Ziffer (von 1 bis 9) in jeder Reihe und in jeder Spalte und in jedem kleinen 3 x 3-Quadrat genau einmal vorkommt.

einfach

schwierig

3	7	4	6	9	8	2	5	1
2	8	6	7	1	5	9	4	3
5	9	1	3	4	2	8	7	6
4	6	9	2	5	3	7	1	8
7	3	8	4	6	1	5	2	9
1	2	5	9	8	7	6	3	4
6	5	7	8	3	4	1	9	2
9	4	2	1	7	6	3	8	5
8	1	3	5	2	9	4	6	7

1	9	5	4	3	8	6	2	7
8	2	7	5	9	6	4	3	1
4	6	3	2	1	7	9	8	5
3	7	1	8	6	2	5	4	9
5	4	6	9	7	3	2	1	8
9	8	2	1	5	4	3	7	6
2	5	9	3	8	1	7	6	4
7	3	8	6	4	9	1	5	2
6	1	4	7	2	5	8	9	3

WIR ♥ LEBENSMITTEL

**E** *aktiv markt*

EDEKA

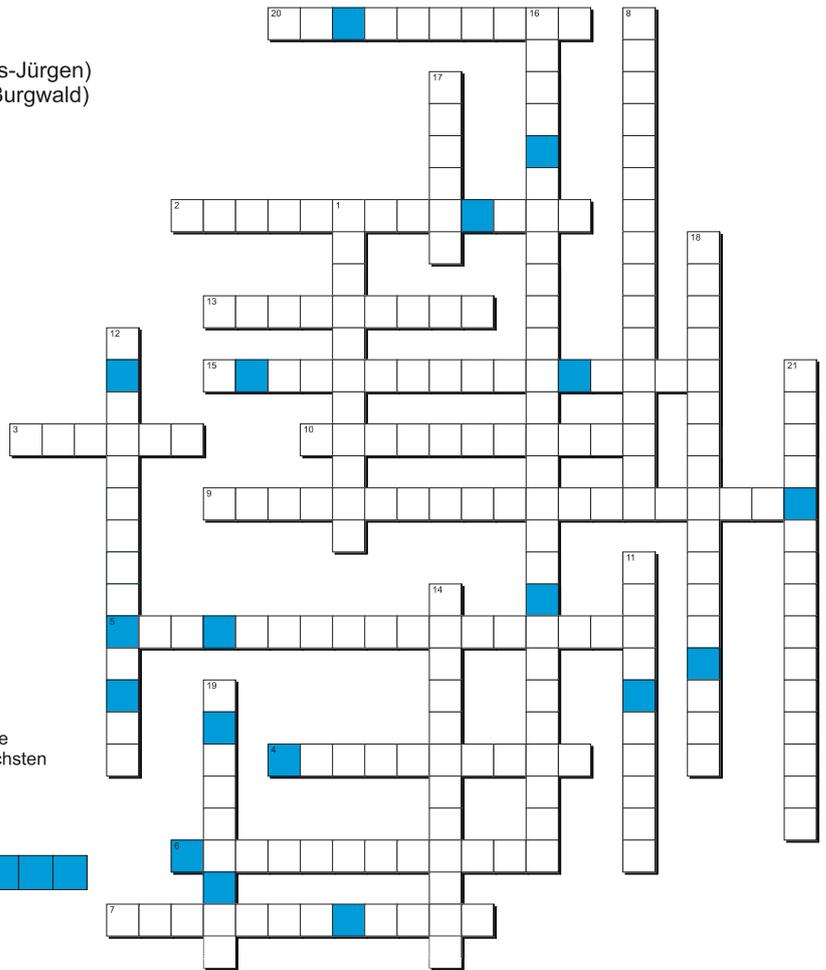
*Döls • Bottendorf • Telefon 96 84*



Herbert Thiele Schmiedemeister und Schweißfachmann  
**Wolkersdorfer Straße 79 | 35099 Burgwald**

Telefon 06451/4080980 | Mobil 0174 /2403815 | Fax 06451/4080981 | thiele.metallgestaltung@gmail.com | www.thiele-metallgestaltung.de

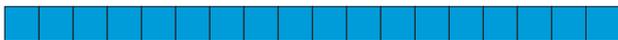
1. ehemalige Borstenfabrik
2. Name der Kinderfeuerwehrgruppe Ernsthausen
3. ehem. kath. Pfarrer OT Burgwald (Vorname: Hans-Jürgen)
4. Countrysänger und ehem. Kneipenbesitzer (OT Burgwald)
5. Landtagsabgeordnete unseres Wahlkreises
6. Name eines Baugebietes im OT Ernsthausen
7. Heimatforscher aus Burgwald
8. Türen- und Fensterbauer aus Bottendorf
9. Metal-Festival 6. u. 7. Sept. in Ernsthausen
10. Name Baum des Jahres 2019
11. ehemalige Burgwalder Discothek
12. Ev. Pfarrer Burgwald (früher Bottendorf)
13. Träger der Ehrenmedaille (OT Bottendorf)
14. ehe. Firma in Burgwald
15. Hauptstrasse in Ernsthausen
16. Name des Pflegeheimes in Burgwald
17. Vorname Bürgermeisters von Burgwald
18. ...mit welchem Spruch wirbt Burgwald
19. Name Bürgermeister von Münchhausen
20. Festplatz Ernsthausen
21. Örtlichkeit zum Feiern in Wiesenfeld



# Burgwald-Rätsel

Lösung an: [info@burgwald.de](mailto:info@burgwald.de)  
Der Gewinner wird in der nächsten Ausgabe bekannt gegeben.

Lösungswort



Lösungswort aus Heft 03-19: Kultursommer

Ihr Partner für Lackier- und Karosseriearbeiten

**Lackierzentrum BURGWALD**  
Jens Cramer

Zum Steggrund 24 · Burgwald-Bottendorf  
**Tel. 06451 / 4089424**  
[www.lackierzentrum-burgwald.de](http://www.lackierzentrum-burgwald.de)

**Fleischerei SCHNEIDER**  
Frische und Qualität aus unserer Region!

**NEU IN BOTTENDORF!**

**REGIO-BOX**

**24H EINKAUFEN**

**GRILL-STEAKS, BRATWÜRSTCHEN, AHLE WORSCHT, FERTIGGERICHT IM GLAS**

Filialen in 35066 Frankenberg:  
Wolkersdorfer Straße 2 | 35099 Bottendorf | 0170-2469956 | 06451/8666  
Obermarkt 2 | Tel.: 06451/22216  
Wigand-Gerstenberg-Straße 23 | Tel.: 06451/22215

**M-STYLE**

IHR FRISEUR MEISTERBETRIEB

**FRISEURMEISTERIN MARTINA CRAMER**

Mo.-Fr. 9.00-11.30 Uhr & 18:30-20:30 Uhr  
Sa 8.30-11.30 Uhr & nach Vereinbarung

**ohne Termin**

Tel. 0 64 51 / 4 08 94 26 Mobil 01 79 / 5 37 36 49  
Zum Steggrund 24 Burgwald-Bottendorf

**BESTATTUNGEN SOMMER  
BESTATTUNGSINSTITUT**

- BESTATTUNGEN JEDER ART
- ÜBERFÜHRUNGEN
- ERLEDIGUNG ALLER FORMALITÄTEN

Schulstraße 14 • 35099 Burgwald-Ernsthausen  
Telefon 0 64 57 - 7 54 • Mobil 01 79 - 5 92 23 45

## Kommunen arbeiten zusammen

### Neues interkommunales Gewerbegebiet



Unter der Überschrift „Interkommunale Zusammenarbeit“ haben die Kommunen Münchhausen, Battenberg und Burgwald beschlossen, ihre Zusammenarbeit auszubauen und ein gemeinsames Gewerbegebiet zu entwickeln.

Auf der Suche nach einer verkehrstechnisch interessanten Lage für ein solches Gewerbegebiet ist die Entscheidung auf eine rd. 17 ha große Fläche gefallen, die direkt an der neuen Ortsum-

fahrung der B 252 von Münchhausen und dem Anschluss an die B 236 Richtung Battenberg liegt.

Der Vorschlag der drei Bürgermeister Peter Funk (Münchhausen), Christian Klein (Battenberg) und Lothar Koch (Burgwald) wurde von den drei Kommunalparlamenten jeweils einstimmig angenommen. Bereits am 24. Juni 2019 wurde die Satzung von den drei Bürgermeistern und ihren Stellvertretern unterzeichnet.

Auf dem Foto sind die drei Bürgermeister jeweils mit den ersten Beigeordneten Willi Parr und Heinrich Hofmann sowie dem Ersten Stadtrat Georg Röse bei der Vertragsunterzeichnung zu sehen.

Damit war die erste wichtige Hürde zur Gründung des Zweckverbands genommen.

Schnell war auch ein Name für das neue interkommunale Konstrukt gefunden: „Gewerbegebiet B 236 / B 252“.



Eingangsbereich



Wohnzimmer



Küche

## Herzlich willkommen im



Das neue Seniorencentrum ist seit dem 01.11.2017 in Betrieb. Unsere Einrichtung ist komplett ebenerdig. Jede der 4 Wohngruppen ist mit einer Küche ausgestattet, wo sich zum größten Teil das Leben und der Alltag abspielt. Jede Gruppe kocht und backt für sich, wer möchte kann sich gerne daran beteiligen. Den Alltag bestimmen die Bewohner selber.

Zu Hause ist dort wo man sich wohl fühlt. Bei Bedarf und nach Möglichkeit darf auch das geliebte Haustier mitgebracht werden. Wir kümmern uns um das Wohl der Burgwalder Seniorinnen und Senioren.

Wir betreuen die Pflegegrade 1-5 mit und ohne Demenz, dabei ist es uns wichtig den Menschen als ganzes zu sehen. Unter Einbeziehung seiner Biografie und Bezugspersonen ist unsere Pflege geprägt von Respekt, Individualität und der persönlichen Entscheidung unserer Bewohner.

Wir freuen uns auf Sie.

**Seniorencentrum Haus Burgwald**  
Hubertusstrasse 17  
35099 Burgwald

Tel.: 0 64 51 - 25 09 80  
E-Mail: [sz-haus-burgwald@mail.de](mailto:sz-haus-burgwald@mail.de)

## ... Gewerbegebiet B 236 / B 252

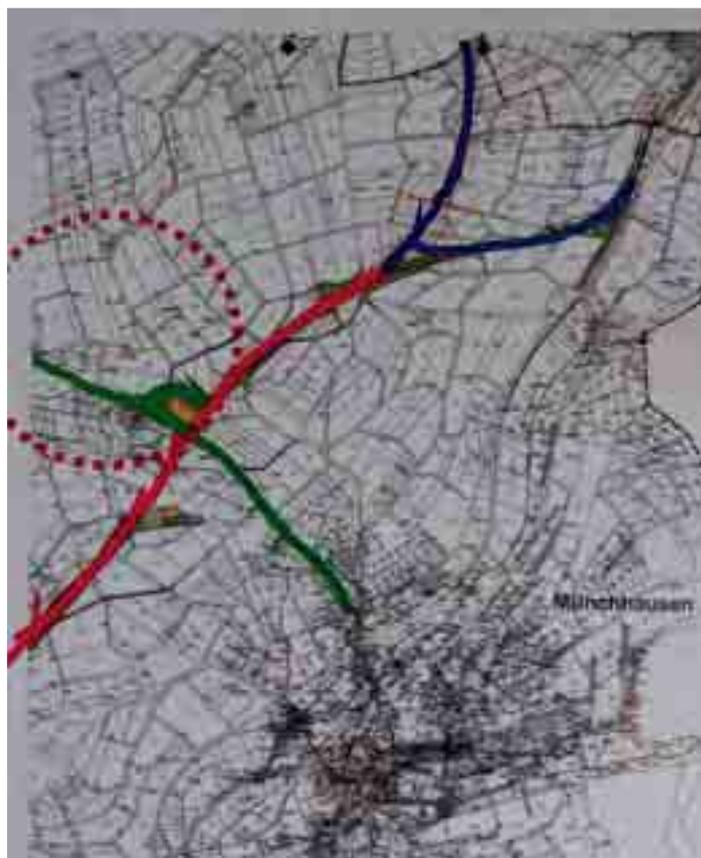
„Grenzen überwinden, regional denken und handeln“, so haben die drei Bürgermeister ihr Projekt begründet. Außerdem sollen die guten nachbarschaftlichen Beziehungen der Kommunen ausgebaut werden.

Genau das, was die drei Kommunen bei Münchhausen entwickeln wollen, ist politisch vom Land Hessen auch gewollt: der Blick über den Tellerrand hinaus. Durch diese Art der interkommunalen Zusammenarbeit werden Mehrfach-Strukturen vermieden und Verwaltungsaufgaben an einer zentralen Stelle gebündelt. Mittlerweile ist ein Förderantrag beim Hess. Innenministerium für die interkommunale Zusammenarbeit gestellt worden und die Bewilligung von Mitteln in Höhe von 75.000 € steht kurz bevor.

Am 24. September 2019 fand die erste gemeinsame Sitzung der Verbandsversammlung des neuen Zweckverbandes statt, der aus jeder Gemeinde drei Vertreter angehören.

„Die Weichen sind somit gestellt und nun kann es richtig losgehen“, freut sich Burgwalds Bürgermeister Lothar Koch. Nun geht es daran, das Gewerbegebiet entsprechend zu vermarkten. Hier sehen die Bürgermeister aber gute Chancen, denn das Gebiet liegt verkehrstechnisch sehr günstig (siehe Skizze) und dürfte daher für überregionale Firmen interessant sein.

Aber auch den regionalen Firmen wird es ausreichendes Entwicklungspotential bieten.



Gewerbegebiet B 236 / B 252

**Wir backen Lebensfreude.**

*herzliches Team*

*ofenfrische Leckereien*

*gute Kaffeepausen*

**Bäcker Müller**  
Qualität aus dem Burgwald

Rodaer Straße 2  
35099 Burgwald  
Tel. 06457 / 9128-0  
www.baecker-mueller.de

**neukauf HIRTH Ernsthausen**

**Lebensmittelmarkt**  
Marburger Straße 35  
35099 Burgwald  
Telefon: 0 64 57 / 2 71

**Getränkemarkt**  
Marburger Straße 35  
35099 Burgwald  
Telefon: 0 64 57 / 9 10 13

**www.edeka-hirth.de**

# Gemeindefest

## Kulturverein und Ev. Kirche feiern bei herrlichstem Wetter



Nach dem Gottesdienst konnten sich alle mit Steaks und Würstchen vom Grill stärken. Danach gab es noch Kaffee und Kuchen von den Mitgliedern des Kulturvereins und der Evangelischen Kirchengemeinde.

Insgesamt war es eine rundum gelungene Veranstaltung. Der Überschuss dieses Gemeindefestes wird für die Gestaltung des Dorf- und Kirchplatzes verwendet.

(Bericht und Fotos: Bernhard Bock)

Zum sechsten Mal infolge fand das Gemeindefest von Kulturverein und der Evangelischen Kirchengemeinde Burgwald unter dem Motto „Unter Gottes Regenbogen“ am Sonntag, den 23. Juni statt.

Etwa 50 Gäste aus dem Ort und Bewohner vom Seniorenzentrum „Haus Burgwald“ nahmen an der Veranstaltung teil.

Pfarrer Reinhold Schott hielt den Gottesdienst auf dem Kirchplatz vor der Dietrich-Bonhoeffer-Kirche. Unterstützt wurde er vom Jugend-Posaunenchor Bottendorf, unter der Leitung von Jens Jesberg, und den Erzieherinnen und Kindern des Kindergartens „Regenbogen“.





**Bäcker  
THEIß**

*Seit 1964*

*Über 50 Jahre  
echte Backkunst!*

## Bäckerei & Cafe






Wolkersdorfer Straße 41  
35099 Burgwald-Bottendorf  
Tel. 0 64 51 - 87 71

## Fachfußpflege

Meike Krafthöfer



---



Meike Krafthöfer  
Freiherr-von-Dernbach-Str. 11  
35099 Burgwald-Birkenbringhausen

**Tel.: 0 64 51 / 22 5 40**  
**Mobil: 0 173 / 284 45 93**

### Fachgerechte Fußpflege:

- Kürzen und Formen der Nägel
- Nagel -und Hornhautentfernung
- Nagelkorrektur durch Spangentechnik
- Klassische Maniküre mit Paraffinbad
- Energetische Druckpunktmassage
- Nägel lackieren

NEU +++ seit Juli '18 auch in meinem Studio +++

## 40 Jahre Begeisterung für Blech Konzert mit Best-of-Programm



Festgottesdienst mit dem Jugendposaunenchor Bottendorf vom 09. Juni 2019

Von barocken Bläserwerken über bekannte Choräle bis hin zu Pop-Songs und Big-Band-Arrangements:

Mit einem Best-of-Programm aus 40 Jahren Begeisterung für Blechbläsermusik lockt der Jugendposaunenchor Bottendorf zu seinem Konzert am

**Samstag, 9. November, ab 19 Uhr  
in die Bottendorfer Martinskirche.**

Das Besondere an dem Konzert: Alle ehemaligen Bläser sind eingeladen, nach vorheriger Anmeldung beim Vorsitzenden

Thomas Mandel, bei einem Block mitzuspielen. Neben dem aktuellen Hauptchorleiter Jens Jesberg werden auch die ehemaligen Chorleiter aus Anlass des runden „Geburtstags“ noch einmal am Dirigentenpult stehen.

Nachdem der Gründer des Jugendposaunenchores und damalige Ortspfarrer Eckhard Geigenmüller die Gemeinde 1989 verlassen hatte, waren dies Thomas Mandel (bis 2003) und Phillipp Mengel (bis 2008).

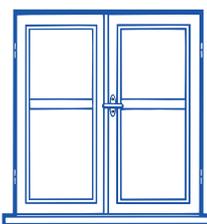
Generationen von jungen Bottendorfern haben seit 1979 im Jugendposaunenchor ein Blechblasinstrument erlernt. Neben der musikalischen Ausbildung geht es in dem Chor aber seit jeher um mehr:

Um Gemeinschaftserlebnisse für Kinder und Jugendliche in einer Gruppe mit Gleichaltrigen und darum, einen Bezug zu Kirche und christlichem Glauben zu schaffen. Derzeit besteht der Chor aus drei leistungsdifferenzierten Gruppen mit insgesamt zirka 55 Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen, die sich je zweimal pro Woche zum Proben treffen. Die Ausbildung der Jungbläser übernimmt ein Dirigententeam aus derzeit acht Bläserinnen und Bläsern des Chores.

(Bericht: Johannes Fuhr, Foto: Karl-Hermann Völker)

**Türen, Fenster & Montage**

über **25 Jahre**



**Klaus Finkenstein**

**Holzfenster · Kunststofffenster  
Haustüren · Zimmertüren  
Rolladen · Verglasung**

**Telefon 0 64 51 - 21 88 1  
Mobil 01 72 - 88 36 04 7**

**Königsbergstraße 25  
35099 Burgwald - Bottendorf**



**AGEB**  
Elektro-Automatisierung GmbH

**Ihr Partner für:**

- Industrieautomation
- Allgemeine Elektrotechnik
- Photovoltaikanlagen
- Blitzschutzanlagen
- Wasserstrahl schneiden
- **Hausgeräteshop mit Kundendienst**



**Öffnungszeiten Hausgeräteshop  
Mo. – Fr. 8-18 Uhr, Sa. 9-12 Uhr  
Nach Terminvereinbarung auch Termine  
Außerhalb der Öffnungszeiten**

**Wickendorfer Ring 4  
35099 Bottendorf  
Tel.: 06451-71785-0  
Mail: info@ageb.de**

# Deutsch-russische Jugendbegegnung in Birkenbringhausen

## Jugendliche erlebten 10 Tage lang ein abwechslungsreiches Programm



erkennen, die sowohl in Deutschland, als auch in Russland vorkommen. Zur Bewältigung der Aufgabe rund um die erste Hilfe führte jeder Jugendliche die stabile Seitenlage vor. Feuerwehrentechnik gehörte natürlich auch zum Programm, so wurde ein Wasserwerfer mithilfe von Schläuchen, Verteiler und Strahlrohr aufgebaut. „Wasser fließt in allen Ländern gleich und auch das Löschen funktioniert gleich – wenn wir auch teilweise etwas anders vorgehen“, so Landes- u. Kreisjugendfeuerwehrwart Markus Potthof. Spannend sei natürlich die Verständigung. Einige der

Über 30 russische und deutsche junge Feuerwehrmitglieder haben Ende Juli die Jugendspange der Kreisjugendfeuerwehr Waldeck-Frankenberg in Birkenbringhausen bestanden. Jährlich findet ein Austausch zwischen der hess. Jugendfeuerwehr und den Jugendfeuerwehren aus dem russischen Gebiet Saratow, rund 900 km südöstlich von Moskau, statt. „Es geht uns um die Förderung der Freundschaft zwischen den Jugendlichen und auch zwischen den Völkern“, betonte Klaus Splittdorf, Fachgebietsleiter für internati. Jugendarbeit der hess. Jugendfeuerwehr. Die Jugendlichen besichtigten dabei berühmte Sehenswürdigkeiten in Hessen – wie das Felsenmeer in Bensheim oder den Landtag in Wiesbaden. Die Jugendlichen zwischen 10 und 16 Jahren mussten, um die begehrte Jugendspange in Silber und Gold erhalten zu können, u.a. Vogel- und Gesteinsarten

Jugendlichen sprächen ein perfektes Englisch, doch zwei Dolmetscher sorgten dafür, dass auch das letzte Wort richtig übersetzt werde. „Meist ist das eher bei den Erwachsenen wichtig. Die Jugendlichen verständigen sich auch ohne Übersetzer bestens. Da können die Erwachsenen noch lernen“, bemerkten Wehrführer Heiko Klinge und Vorsitzender Michael Wickenhöfer. Die Jugendfeuerwehren in Hessen und Saratow leisteten mit ihrem Austausch einen wichtigen Beitrag zur Völkerverständigung und zur Friedenserhaltung, erläuterte Potthof. Im kommenden Jahr sind hess. Jugendliche eingeladen, an dem Gegenbesuch in Russland teilzunehmen. Interessierte können sich an die Jugendwarte in ihrem Ort wenden. Den Birkenbringhäusern hat es auf jeden Fall sehr viel Freude bereitet. (Bericht: Michael Wickenhöfer)

## Sieglinde Naumann

---

Bestattungsinstitut  
Sarglager  
Überführungen  
Erledigung aller Formalitäten



---

Poststraße 11 • 35099 Burgwald-Birkenbringhausen  
Telefon 0 64 51 / 87 78 • Mobil 0172 - 6 16 73 91

## Wir sind für Ihre Gesundheit da!



## Apotheke am Obermarkt

Apothekerin Beatrix Hajek • Obermarkt 22 • 35066 Frankenberg  
Tel. (0 64 51) 72 37 0 • Fax (0 64 51) 72 37 37 • [www.apotheke-obermarkt.de](http://www.apotheke-obermarkt.de)

Ernst

| Geländer  
| Treppen  
| Balkone

| Glasart  
| Edelstahldesign  
| Vordächer

| CNC Bearbeitung  
| Sonderkonstruktionen







Zum Pfarrboden 4 • 35099 Burgwald-Bitterndorf • 06451/72000

[www.ernst-treppenundmehr.de](http://www.ernst-treppenundmehr.de)

# Die Feuerwehr Burgwald erweitert ihr Gerätehaus

## Innenausbau in vollem Gange



Durch die geplante Anschaffung eines neuen Löschfahrzeuges im Jahr 2022 wurde der Anbau des Gerätehauses notwendig, um den gesetzlichen Vorschriften zu genügen.

Seit dem Baubeginn im September 2018 hat sich einiges getan: Begonnen hat es mit dem Abriss des alten Sparkassenhäuschens / Jugendraumes. Das Gebäude musste weichen, um die Vorarbeiten für die Bodenplatte ausführen zu können. Mit tatkräftiger Unterstützung der Alters- und Ehrenabteilung und der Mitarbeiter des gemeindlichen Bauhofes wurde die Verschalung der Bodenplatte sowie des Sockels vorgenommen und die Betonarbeiten ausgeführt. Die Firma Wilhelmi konnte im Anschluss den Ständerbau errichten und im Dezember 2018 den Rohbau fertig stellen.

Nachdem Tor und Fenster eingebaut wurden, konnten die Burgwalder Feuerwehrkameraden mit dem Innenausbau beginnen. Unter anderem galt es, Trockenbaumaßnahmen, wie Elektro- und Heizungsinstallation sowie diverse Durchbrucharbeiten mit anschließendem Verputzen durchzuführen.

"Bis jetzt sind über 750 Arbeitsstunden ehrenamtlich durch die aktiven Feuerwehrmitglieder und die Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung geleistet worden", berichtet Britta Pauly, Vorsitzender Burgwalder Wehr, stolz.

Die geplante Fertigstellung des Neubaus soll bis Oktober 2019 realisiert werden. Im Anschluss an die Fertigstellung des Neubaus wird der Umbau der alten Fahrzeughalle erfolgen. Hier soll zukünftig der Umkleideraum entstehen und die weiteren Fahrzeuge sollen dort ihre Stellplätze erhalten.

(Bericht: Britta Pauly)





Jetzt hier!

Garagenpark  
in Burgwald.

Sie brauchen Stellplatz für:

Oldtimer - Fahrzeuge  
Lager - Zwischenlager

**Dennis Cramer**  
Mobil: 0 170 - 8 41 84 79  
Grundweg 15a  
35099 Burgwald-Bottendorf



Werbung & Verkaufsförderung



Lasergravuren

Werbeartikel

Druckprodukte

Textildruck

Werbeteknik

Kontakt

Werbung & Verkaufsförderung

Zollstöcke  
Kugelschreiber  
Tassen  
Taschenlampen  
Schlüsselanhänger  
Schilder  
Planen & Banner  
Fahrzeugbeschriftung  
Stempel  
Kundenstopper  
Schraubenbeschriftung  
Roll-Up Displays

Thomas Schmidt    www.w-u-v.de  
Tel 06451-7175880    info@w-u-v.de

17

# Der "Projektverein" 1. Bogensportclub Burgwald

## Mit großen Schritten entwickelt sich der Verein weiter



Das Projekt „Starker Sport. Starker Verein“ geht in die zweite Phase.

Nach Vorgaben des Landessportbundes und des Hessischen Ministeriums des Innern und für Sport wurden seitens des 1. Bogensportbundes Burgwald bereits erste Maßnahmen, die den Verein stärken und interessanter machen sollen, umgesetzt:

Der Trainingsablauf für Neueinsteiger und Interessenten wurde umstrukturiert, so dass bereits ein positiver Trend verzeichnet werden kann.

Ein Flyer wurde neu gestaltet und durch die Aufnahme in das interne offene Weiterbildungsprogramm verschiedener Firmen gewinnt der Verein sowie auch der Bogensport selbst, im gan-

zen Kreis noch mehr an verdienter Aufmerksamkeit.

Auch der Auftritt in den sozialen Netzwerken und auf der Vereins-Website ([www.bogensport-burgwald.jimdo.com](http://www.bogensport-burgwald.jimdo.com)) wurde intensiviert.

Man darf gespannt sein, wie sich der Verein in Zukunft weiter entwickelt.

### Interesse am Bogenschießen?

Bis einschließlich Oktober besteht jeden Samstag ab 14 Uhr auf dem Sportplatzgelände im OT Burgwald die Möglichkeit, sich über Bogensport zu informieren oder selbst einmal den Bogen in die Hand zu nehmen, um einige Pfeile zu schießen. Ab November wird immer donnerstags von 19.15 Uhr bis 22.00 Uhr in der Sporthalle Ernsthausen trainiert.

Der Verein bittet jedoch um vorherige telefonische Anmeldung bei dem Vorsitzenden, Norbert Eckel, unter:

Tel: 06453-7469.



# metak

Kunststoff in Bestform

## Perfektion von filigran bis dickwandig



Das Wissen um kunststoff-spezifische und form-technische Anforderungen ist das A und O beim Spritzguss. Getreu unserer Maxime: „Wir verkaufen Leistung und nicht nur Produkte“ bringen wir unsere über viele Jahre gesammelte Erfahrung mit Herz und Verstand in jedes Projekt ein.

**KNOW-HOW**

Metak GmbH & Co. KG,  
Kreuzstraße 1,  
35099 Burgwald.  
[www.metak.de](http://www.metak.de)



# AUTOHAUS G M B H BURGWALD

Marburgerstraße 37  
35099 Burgwald  
06457/500

[www.autohaus-burgwald.de](http://www.autohaus-burgwald.de)



### Verkauf

- Ford-Neuwagen
- Ford-Jahreswagen
- Gebrauchtwagen aller Fabrikate
- Lada-Neuwagen

### Service

- TÜV und AU
- Neureifen und Reifeneinlagerung
- Leihwagen
- Hol- und Bringdienst
- Unfallschaden-Komplett-Betreuung

### Werkstatt

- Wartung, Reparaturen, Karosseriearbeiten aller Fabrikate

## 6. Adventsmarkt in Birkenbringhausen

Sonntag, 1. Dezember 2019, 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Bereits zum 6. Mal richtet der Förderverein der ev. Kirchengemeinde Birkenbringhausen gemeinsam mit den örtlichen Vereinen einen Adventsmarkt aus.

Der Markt findet traditionell alle zwei Jahre immer am ersten Advent statt. Zahlreiche Stände tummeln sich im und um den Hof der Gaststätte Bilsle.

In diesem Jahr haben folgende Marktstände angemeldet: Keramik und Kunstartikel, Stoffartikel, Holz- und Laubsägearbeiten, Holz- und Dekoartikel, Grußkarten, Weihnachtsgestecke, Wurstwaren, Honig, kreatives Upcycling, Häkeltiere und -püppchen, Bastelarbeiten und Spiele.



Auch kulinarisch hat der Markt einiges zu bieten. Es gibt Gulaschsuppe, Würstchen, Kartoffelpuffer, diverse Kaltgetränke, Glühwein und natürlich auch Kaffee, Tee und Kuchen.

Ab 14.00 Uhr gibt es musikalische Darbietungen in der Evangelischen Kirche.

Auftreten werden dort:

Der Frauenchor "Glissando" aus Altenlotheim, der gemischte Chor "Mixed-Up" aus Wiesenfeld, der Frauenchor "Intermezzo" aus Willersdorf sowie der Singkreis und der Posaunenchor aus Birkenbringhausen.



**Mobil mit Strom  
und maximal flexibel!**

Das neue Elektro- oder Hybrid-Fahrzeug steht endlich vor der Haustür. Und nun? Als kompetenter Ansprechpartner rund ums elektrische „Tanken“ beraten wir Sie herstellerunabhängig zur optimalen Wallbox für Ihr Zuhause oder Gewerbe. Mit unserem Strom-Produkt EWF eMobil ist das Aufladen von E-Auto, E-Bike oder E-Roller besonders günstig!

[www.ewf.de/elektromobilitaet](http://www.ewf.de/elektromobilitaet)

Energie Waldeck-Frankenberg GmbH **EWf**

### Heimischer Energieversorger fördert E-Mobilität zu Hause

Noch spielt die Elektromobilität bei den in Deutschland zugelassenen PKW eine untergeordnete Rolle, dennoch nimmt der Bestand an Elektroautos stetig zu. Auch in den nordhessischen Landkreisen steigt das Interesse an der Mobilität aus der Steckdose. Einerseits bei den Verbrauchern, andererseits auf Seiten der Politik, die sich verstärkt darum bemüht, die Infrastruktur im Bereich der Elektromobilität auszubauen und damit für die Zukunft zu wappnen.

#### Eigene Ladestation bringt viele Vorteile

Im Landkreis Waldeck-Frankenberg gibt es derzeit rund 30 öffentliche Ladesäulen für E-Autos. Sechs davon, allesamt schnellladefähig, betreibt der heimische Energieversorger EWF. Wer nicht nur unabhängig sein, sondern auch die weiteren Vorteile einer eigenen Ladestation im Bereich Handhabung, Sicherheit, Ladezeit etc. auskosten möchte, den beraten die Mitarbeiter der EWF gern zu einer geeigneten Wallbox oder Ladesäule für die eigenen vier Wände. Auch eine vergünstigte Beschaffung beim Hersteller ist möglich. Durch zahlreiche Ausstattungsoptionen ist eine eigene Ladestation für Vermieter, Handel- und Gewerbetreibende sowie Pflegedienste ebenfalls interessant. Mit einem weiteren Stromzähler können Kunden im Netzgebiet des Versorgers außerdem das günstige Strom-Produkt EWF eMobil speziell für Elektrofahrer nutzen.

Ansprechpartner „E-Mobilität“ bei der EWF GmbH  
Lars Neige: 05631 955-1239 u. Daniel Kinzel: 05631 955-372

## Oktober

**Donnerstag, 03. Oktober 2019** Beginn: 17.00 Uhr  
Chorkonzert  
"Sing around the world - Musik aus aller Welt", MGV 1889 Birkenbringhausen, im Autohaus Mercedes Schmidt-Witteler, in Frankenberg

**Mittwoch, 09. Oktober 2019** Beginn: 14.30 Uhr  
Seniorenachmittag  
Seniorenclub Birkenbringhausen und Wiesenfeld, DGH Birkenbringhausen

**Samstag, 12. Oktober 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Seniorenachmittag  
Seniorentreff Bottendorf, August-Winnig-Heim Bottendorf

**Samstag, 12. Oktober 2019** Beginn: 14.30 Uhr  
Seniorenachmittag  
Seniorenclub Burgwald, DGH Burgwald

**Mittwoch, 16. Oktober 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Erntedankfest  
Seniorenclub Ernsthausen, DGH Ernsthausen

## November

**Sonntag, 03. November 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Spielzeugbasar  
Basarteam Bottendorf, DGH Bottendorf (Ende: 16.00 Uhr)

**Samstag, 09. November 2019** Beginn: 11.30 Uhr  
Schlachteessen  
Seniorenclub Birkenbringhausen und Wiesenfeld, DGH Birkenbringhausen

**Samstag, 09. November 2019** Beginn: 19:00 Uhr  
40 Jahre Jugendposaunenchor Bottendorf  
Konzert in der Martinskirche in Bottendorf

**Mittwoch, 13. November 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Seniorenachmittag  
Seniorenclub Ernsthausen, DGH Ernsthausen

**Samstag, 16. November 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Kinder-Kleiderbasar  
Basarteam Birkenbringhausen, DGH Birkenbringhausen

## Dezember

**Sonntag, 01. Dezember 2019** Beginn: 12.00 Uhr  
Adventsmarkt  
Förderverein der Ev. Kirchengemeinde Birkenbringhausen, Hof "Bilse" (Ende: 17.00 Uhr)

**Mittwoch, 04. Dezember 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Adventsfeier  
Seniorenclub Ernsthausen, DGH Ernsthausen

**Donnerstag, 05. Dezember 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Adventsfeier  
Seniorentreff Bottendorf, August-Winnig-Heim Bottendorf

**Samstag, 07. Dezember 2019** Beginn: 14.30 Uhr  
Adventsfeier  
Seniorenclub Burgwald, DGH Burgwald

**Sonntag, 15. Dezember 2019** Beginn: 14.00 Uhr  
Adventsfeier  
Seniorenclub Birkenbringhausen und Wiesenfeld, DGH Birkenbringhausen

**Sonntag, 29. Dezember 2019** Beginn: 18.00 Uhr  
"Skat-Turnier"  
TSV Birkenbringhausen, Sportlerheim des TSV Birkenbringhausen

**Dienstag, 31. Dezember 2019**  
Silvestergala  
Schützenverein Bottendorf, DGH Bottendorf

## Jahresplanung 2020

**Samstag, 21. März 2020** Beginn: 14.00 Uhr  
Seniorenfrühlingsfest  
11. Gemeindefest für alle Senioren der Gemeinde Burgwald, Ausrichter: Gemeinde Burgwald und Seniorenclub Ernsthausen, DGH Ernsthausen

**Samstag, 28. März 2020** Beginn: 17.00 Uhr  
25 Jahre Chor Happiness Burgwald  
Konzert in der katholischen Kirche Mariä Himmelfahrt, Franken-berg

**Freitag, 03. Juli bis Montag, 06. Juli 2020**  
Heimatfest Bottendorf  
TSV 1909 Bottendorf, Festplatz Bottendorf

